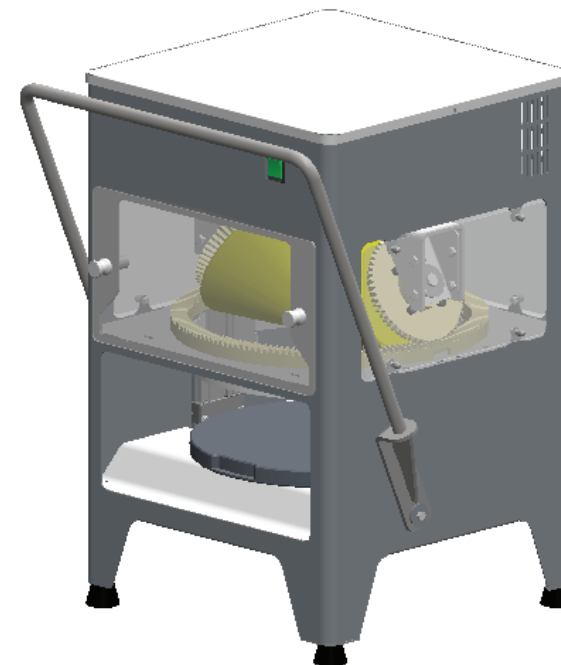


Lined area for notes or additional information.

INSTRUCTIONS MANUAL
MANUAL DE INSTRUCCIONES



PIZZA DOUGH OPENER / ABRIDORA DE MASA DE PIZZA

MODELO

AMP-400-H
AMP-500-H

689906 - INGLÉS/ESPAÑOL
Data de Revisão: 05/09/2025
HANCCOP
www.hanccop.pe
E-mail: info@hanccop.pe
Fone: 51 952365328



SUMMARY

1. INTRODUCTION	2
1.1 Safety	2
2. COMPONENTS AND TECHNICAL CHARACTERISTICS	3
3. INSTALLATION AND PRE-OPERATION	4
3.1 Positioning.....	4
3.2 Electrical Installation.....	4
4. OPERATION.....	5
4.1 Starting.....	5
4.2 Operational Procedures	5
5. CLEANING	5
6. MAINTENANCE	5
7. PROBLEM SOLVING	6
8. ELECTRICAL DIAGRAM	7

1. INTRODUCTION

1.1 Safety

When incorrectly used, this equipment is a potentially DANGEROUS machine. Cleaning, maintenance and any other service on the machine must be made by properly trained personnel, and the machine must be always disconnected from the electric network.

The instructions below must always be followed in order to avoid accidents:

- 1.1.1 Read this instructions
- 1.1.2 To prevent from the risk of an electric shock and damage to the equipment, never use it with wet clothing and feet on a wet or humid surface.
Never dip it in water or any other liquid. Do not spray water directly upon the equipment.
- 1.1.3 The use of any equipment must be always supervised, especially when it is used near children.
- 1.1.4 Disconnect the machine from the socket when: It is not in use, It is necessary to insert or remove any parts, It is necessary to insert or remove accessories, when cleaning,

repairing or servicing the equipment.

- 1.1.5 Never use any equipment with damaged cords or/and plugs. Do not place the electric cord on table/counter edges or upon hot surfaces.
- 1.1.6 If your equipment is not working properly, or when it suffers any impact during a drop or has been damaged somehow, contact Technical Assistance for maintenance.
- 1.1.7 The use of accessories not recommended by the manufacturer may cause physical injuries.
- 1.1.8 When the equipment is turned on, keep hands and any tools away from its moving parts. This will prevent from physical injuries and damages to the machine.
- 1.1.9 During operation, never use clothes with wide sleeves specially at the wrist.
- 1.1.10 When making the electric connection of the equipment, be sure the equipment voltage is the same as the network electric voltage.. Provide a correct grounding in accordance to your local safety standards.
- 1.1.11 Never operate the equipment if the front door is removed.

⚠ Make sure the electric cord is in perfect usage conditions. In case it is not, have it replaced by another that complies with the technical and safety specifications. This replacement must be carried out by qualified personnel and must attend the local safety standards.

⚠ This equipment must not be used by children or any persons with reduced physical or mental aptness, lack of experience or knowledge, unless they are under supervision or have received from the person responsible for safety, proper instructions on how to use the equipment.

⚠ Children shall be watched in order to avoid them to play with the equipment.

⚠ In case of emergency take off the plug from its socket.

 Never spray water directly on to the equipment.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal blue ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

[illegible]

A 3D perspective view of the printer's main body. It features a grey frame with a white top and bottom. A transparent front panel is hinged on the left side, held open by a grey handle. Inside, a yellow filament spool is mounted on a stand, and a yellow extruder assembly is visible. A white print bed is positioned below the extruder. The printer has four black feet. Numbered callouts point to various components: 01 (top left corner), 02 (hinge), 03 (filament spool), 04 (extruder), 05 (print bed), 06 (bottom left corner), and 07 (bottom right corner).

- | | |
|-----------------------|------------------|
| 01- Handle | 06 – Disc Base |
| 02 - ON Switch | 07 – Feet |
| 03 – OFF Switch | 08 – Conic Rolls |
| 04 - Front Protection | 09 – Housing |
| 05 – Shape Base | |

CHARACTERISTICS	UNIT	AMP-400-H	AMP-500-H
Disc Diameter	Inch	15. 3/4	20
Rotation	rpm	40	40
Voltage	V	220	220
Frequency	Hz	60	60
Power Rating	HP	1/2	1/2
Height	Inch	29. 3/4	31 7/8
Width	Inch	27. 3/4	30 5/8
Depth	Inch	23. 1/4	25 5/8
Net Weight	lbs	135	192
Gross Weight	lbs	155	274

CHARACTERISTICS	UNIT	AMP-400-H	AMP-500-H
Disc Diameter	Inch	15. 3/4	20
Rotation	rpm	40	40
Voltage	V	220	220
Frequency	Hz	60	60
Power Rating	HP	1/2	1/2
Height	Inch	29. 3/4	31 7/8
Width	Inch	27. 3/4	30 5/8
Depth	Inch	23. 1/4	25 5/8
Net Weight	lbs	135	192
Gross Weight	lbs	155	274

The maximum pie diameter for each model, AMP- 400-H and AMP-500-H, is listed on TABLE 02 below:

TITLE	UNIT		DIAMETER OF THE DISC (AMP- 500-H)
Dough Tray with 12 Edge	Inch	10	-
Dough Tray with 12 Edge	Inch	12	12
Dough Tray with 14 Edge	Inch	14	14
Dough Tray with 16 Edge	Inch	15. 3/4	16
Dough Tray with 18 Edge	Inch	-	18
Dough Tray with 20 Edge	Inch	-	20

TITLE	UNIT		DIAMETER OF THE DISC (AMP- 500-H)
Dough Tray with 12 Edge	Inch	10	-
Dough Tray with 12 Edge	Inch	12	12
Dough Tray with 14 Edge	Inch	14	14
Dough Tray with 16 Edge	Inch	15. 3/4	16
Dough Tray with 18 Edge	Inch	-	18
Dough Tray with 20 Edge	Inch	-	20

Choose a disc that best suits your needs:

Your equipment must be placed and levelled on a dry and firm surface with, preferably, 33 inches high.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.



6. MAINTENANCE

Maintenance must be considered a set of procedures with the purpose to keep the equipment best operating conditions, therefore increasing the equipment life and safety.

- * Cleaning – check item 3,4 Cleaning
- * Wiring - Check all wires regarding deteriorate conditions as well as all electric contacts (terminals) regarding tightening and corrosion.
- *Contacts – ON/OFF switch, emergency button, reset button, electronic circuits etc, check the equipment in order to assure that all components are correctly working and the equipment operation is normal.
- * Installation – make sure the installation followed item 2.1 instructions
- * 1 – Each month check :
 - Check the electrical installation
 - Measure the voltage at the socket
 - Measure the working current and match it with the nominal current
 - Check the tightening of all electric terminals to avoid bad contacts
 - Check electric motor shaft clearance
 - Check the wiring for overeating, insulation failures and mechanical damages.
- *2 Each three month checks
 - Check electrical components such as ON/OFF switch, emergency button, reset button, electronic electric circuits, overeating, insulation failings, or mechanical damages
 - Check bearings clearances
 - Check retainers, O’rings, V’rings and other seals
 - Check that all screws and nuts are tight to avoid possible damage to the equipment.

Use Your QR Code Reader to access more information regarding safety and maintenance.

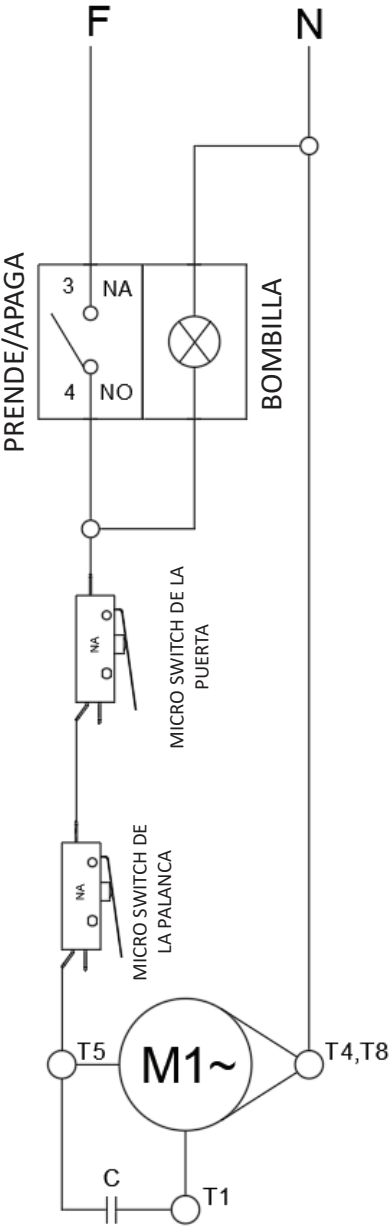


7. PROBLEM SOLVING

This equipment has been designed to operate with the need of minimum maintenance but the natural wearing caused by longer use of the equipment may occasionally cause some malfunctions.

If such problem occurs with your Blender refer to Table 02 in which the most common situations are listed with recommended solutions.

AMP-500-H 220V 60Hz



AMP-400-H 220V 60Hz

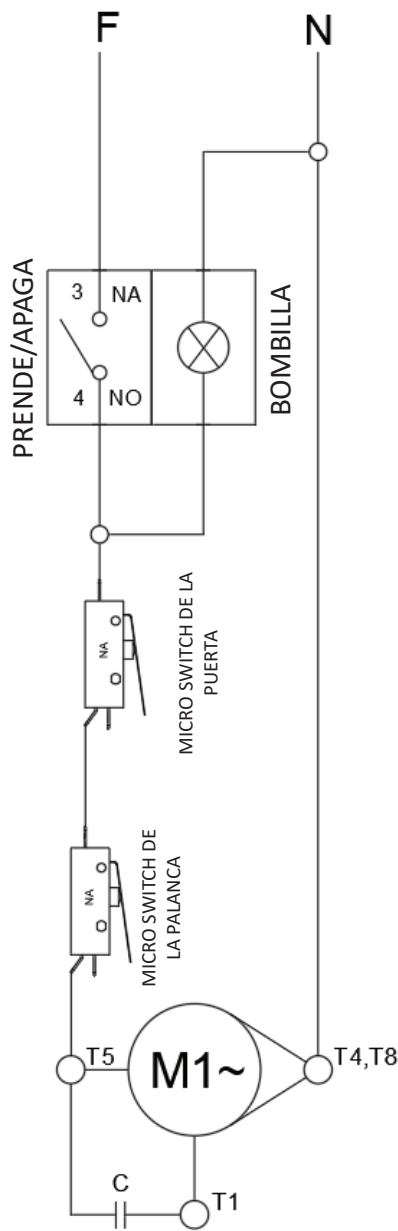


TABLE 02

PROBLEM	CAUSES	SOLUTIONS
The machine does not switch on.	Lack of power. Problem with the electric circuits	Check if machine is plugged in and if there is power in the power supply source. Call technical assistance
Smoke smell or smoke.	Problem in the electric circuit.	Call technical assistance.
The machine switches ON but when the product is placed, the motor stops or turns to slow.	Problem with the electric motor.	Call technical assistance.
Power cord damaged.	Damage during transportation.	Call technical assistance.
Abnormal noises	Problem with the bearing	Call technical assistance.

ELECTRICAL NETWORK

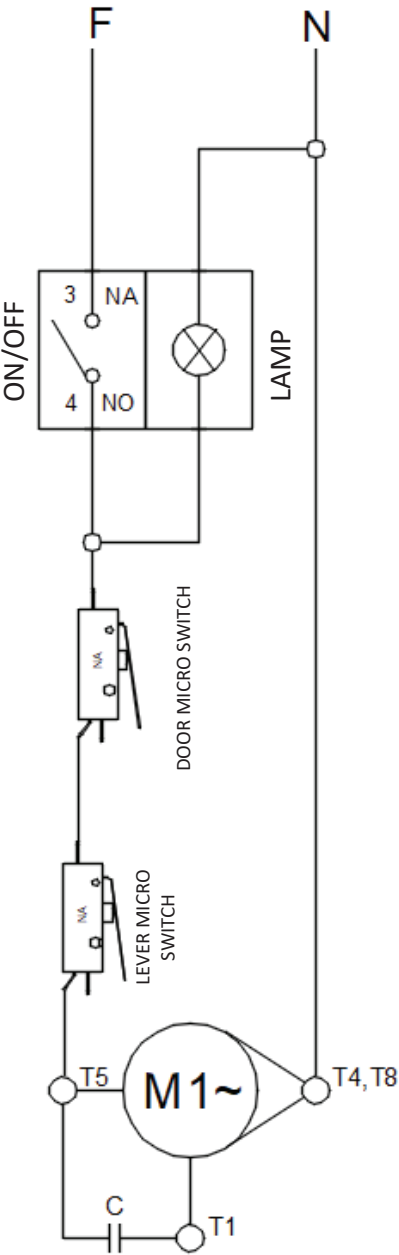


TABLA 04

PROBLEMAS	CAUSAS	SOLUCIONES
El equipo no prende	Procedimiento de accionar incorrecto Falta de energía eléctrica Protector térmico del motor está actuando Problemas con el circuito eléctrico	Leer el ítem 3.1 –accionamiento Verifique se hay energía Aguarde algunos minutos y tente nuevamente Llame el servicio técnico
El equipo para o reduce su velocidad cuando procesa los alimentos	La correa tiene holgura El dispositivo de seguridad de la Tapa de la Cámara tiene falla de contacto Problema con el motor eléctrico	Ajustar la tensión de las correas Llame el servicio técnico Llame el servicio técnico
El producto procesado queda retenido en el interior del equipo	Hace falta el plato expulsor Boca de salida obstruida	Coloque el plato expulsor Desobstruya la boca de salidaa
Corte del producto está irregular	Las cuchillas han perdido el hilo o están con daño	Afile las cuchillas o cambie el disco
Olor de humo o/y quemado	Problema en el circuito eléctrico	Llame el servicio técnico
Cable eléctrico con daño	Falla en el transporte del equipo	Llame el servicio técnico
Ruidos anormales	Problemas con los rodamientos	Llame el servicio técnico

de sobrecalentamiento, aislamiento deficiente o avería mecánica.

2. verificaciones a ejecutar cada tres meses:
- Verificar los componentes eléctricos como la llave prender/apagar el botón de emergencia, botón rearme, y circuitos electrónicos con respecto a sobrecalentamiento, aislamiento deficiente o avería mecánica.
 - Verificar posibles holguras en los ejes y rodamientos.
 - Verificar retenedores, anillos O 'ring, anillos V'ring, y otros sistemas de vedamiento.
 - Verifique el apriete de todos los tornillos y tuercas para evitar posibles daños al equipo.

Pase el lector de QR Code para obtener informaciones sobre seguridad y mantenimiento.

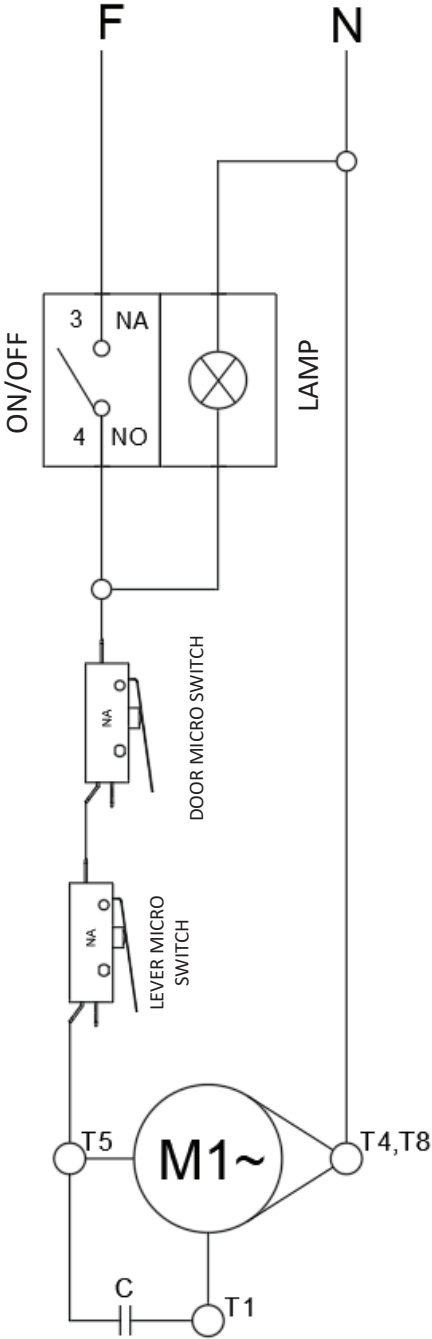


7. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Este equipo fue diseñado para necesitar un mínimo de manutención. Sin embargo, pueden ocurrir algunas irregularidades en su funcionamiento debido al desgaste natural causado por su uso.

Caso ocurra algún problema verifique la Tabla a seguir, donde están algunas soluciones recomendadas.

AMP-500-H 220V 60Hz



[illegible]

Dejar la masa madre fuera de la heladera por un tiempo mínimo de 30 minutos.

1- El espesor es alcanzado a través del accionamiento de la palanca, donde el operador de la máquina es quien va a definir el espesor y diámetro según la presión que haga sobre la palanca y el peso del bollo de masa (en gramos); Mantenga la palanca bajada, haciendo presión por algunos segundos. Es más cómodo usar ambas manos para presionar la palanca hasta que la masa alcance el espesor y diámetro deseado, según las marcas que cada bandeja ofrece.

4.2.2 Masa con humedad superior a 58%

5. LIMPIEZA

El Equipo necesita ser totalmente limpio cuando:

- Después de la operación diaria;
- Siempre que no utilizado por un periodo largo;
- Algunas partes pueden ser removidas para limpieza

(Bandeja #06 Fig 01):

Limpie todas las partes con agua e jabon neutron...

Para limpiar el equipo siga las instrucciones abajo:
Desconecte el cable de la maquina de la red eléctrica.
Saque la bandeja #6 (Fig. 01).

Haga todos los procedimientos de limpieza.

La bandeja puede ser removida para ser limpia individualmente, utilizando un trapo o esponja con agua y jabón neutro.

No es posible sacar la base para limpieza del equipo. Para facilitar acceso utilice la Palanca para levantar la base y tener acceso a la área abajo de la base.

Baje la Palanca #1 (Fig. 01) y tranque en traba #3 (Fig. 01). Esto va mantener la base levantada para facilitar el acceso debajo de la base.

Para tener Acceso a los conos, deje la base totalmente baja.

En esta posición, puede llegar a los conos dentro del equipo, utilizando el mismo espacio que se utiliza poner la masa.

Caso tenga masa seca pegada a los conos o cualquier otra parte siga las instrucciones abajo:

Pase el lector de **QR Code** para obtener
informaciones sobre cuidados con los
aceros inoxidables.

El mantenimiento debe ser considerado como un conjunto de procedimientos con el objetivo de conservar el equipo en las mejores condiciones de funcionamiento propiciando un aumento de su vida útil y de su seguridad.

* Limpieza - verificar el ítem No. 3.3 de este manual.

* Cableado - verifique todos los cables cuanto a su deterioración y todos los terminales cuanto a su aprieto y corrosión.

* Contactos – Llave prender/apagar, botón de emergencia, botón rearme, circuitos electrónicos, etc. Verifique el equipo para que todos los componentes estén funcionando correctamente y que la operación del equipo sea normal.

* Instalación – Verifique la instalación de su equipo de acuerdo con el ítem 2.1 de este manual.

1. verificaciones a ejecutar mensualmente:

. Verificar la instalación eléctrica.

- Controlar la tensión de la toma eléctrica

- Medir la corriente eléctrica y compararla con la corriente nominal

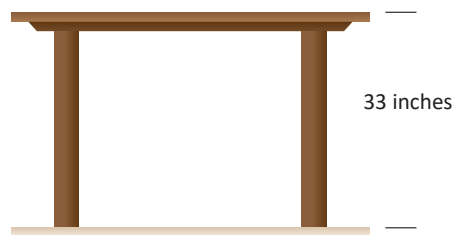
. Verificar el aprieto de todos los terminales eléctricos para evitar malos contactos.

- . Verificar posibles holguras del eje del motor eléctrico
- . Controlar el cableado eléctrico para identificar señales

3. INSTALATION AND PRE-OPERATION

3.1 Posicionamiento

Su equipo debe ser colocado y nivelado en un lugar seco superficial y firme con preferiblemente 850 mm de alto.



3.2 Instalación Eléctrica

Favor averiguar la voltaje informada en la etiqueta del cable cuando sacar la maquina de la embalaje. En enchufe tiene 3 pinos donde el pasador central es el tierra.

Es obligatorio que los tres puntos estén conectados correctamente antes de prender el equipo. Conecte el cable en la red eléctrica.

⚠ Averigüe que el voltaje indicada en el cable es la misma que la red eléctrica.

4. OPERACIÓN

4.1 Iniciando

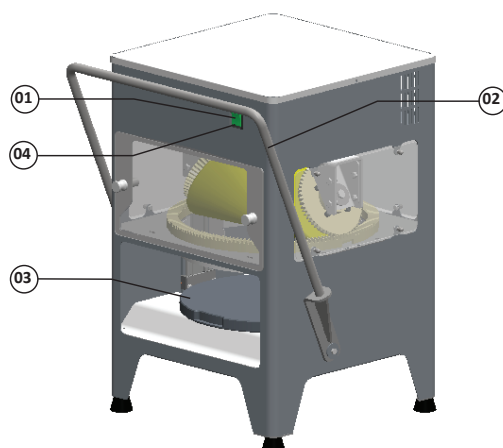
1 – Presione y suelte el botón Prende #01 (Fig. 04) para prender la máquina.

Por seguridad los conos no van a moverse. Ellos empiezan a girar cuando la Palanca #2 (Fig 4) es presionada abajo.

Por lo tanto abaje la palanca #2 suavemente, hasta que los conos empiezan a girar.

Para los conos, basta dejar que la Palanca vuelva arriba a su posición original.

Después de cerrar el trabajo, desligue la máquina presionando y soltando el Botón Desligar #04 (Fig. 04).

FIGURA 04

4.2 Procedimiento de Operación

Antes de utilizar el equipo, todas las partes en contacto con alimentos deben ser limpias con agua y jabón neutro (leer punto 3.3).

Averigue se el equipo esta firme en su local de trabajo.

⚠ El equipo debe seguir las instrucciones del punto “Operación”, cualquier otro procedimiento no es seguro no debe ser utilizado.

Remover la bandeja #3 Fig. 04.

Pulverizar un poco de harina en la bandeja.

Después posicione la masa en el centro de la badeja.

Pulverizar un poco de harina en la masa.

Introduzca la bandeja en el equipo arriba de la base. Con un movimiento suave y continuo, abaje la Palanca #2 (Fig 4), para que la masa entre en contacto con los conos.

Mantenga la Palanca bajada, haciendo presión en la Palanca por alguno segundos. Mejor utilizar las dos manos para realizar este proceso hasta que la masa atinja el ancho y espesura deseada.

Después de atingir la espesura y ancho deseado, retorno a palanca a la posición original.

Saque la Bandeja #3 (Fig 4) y retire la masa de la bandeja.

Después de cerra el trabajo , desligue el equipo presionando el botón Desligar # 04 (Fig. 04).

INDICE

1. INTRODUCCIÓN.....	12
1.1 Seguridad	12
2. COMPONENTS Y CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS	13
3. INSTALACIÓN Y PRÉ-OPERACIÓN. 14	
3.1 Posicionamiento	14
3.2 Instalación Eléctrica	14
4. OPERACIÓN	14
4.1 Iniciando.....	14
4.2 Procedimiento para Operación	14
5. LIMPIEZA	15
6. MANUTENCIÓN	15
7. RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS	16
8. DIAGRAMA ELECTRICO	18

1. INTRODUCCIÓN

1.1 Seguridad

Este equipo es indicado para el ablandamiento de carnes y es una máquina potencialmente peligrosa cuando se utiliza incorrectamente. Mantenimiento, limpieza o cualquier otro servicio, debe ser hechas por una persona debidamente entrenada y con el equipo desconectado de la red Eléctrica.

Deben seguirse las siguientes instrucciones para evitar accidentes:

1.1.1 Para evitar el riesgo de descarga eléctrica y daños al equipo, no utilice el mismo con la ropa o los pies mojados o húmedos y superficie, ni la sumerja en agua u otro líquido o utilice chorro de agua directamente en la máquina.

1.1.2 Deben siempre ser supervisados cuando use cualquier equipo, especialmente cuando es ser usado cerca de niños.

1.1.3 Desconecte el aparato de la red cuando: no está en uso, antes del accesorio para cortar insertar o quitar accesorios, cuando está en mantenimiento, o cualquier otro tipo de servicio.

1.1.4 No use cualquier equipo que tenga un cable

o enchufe dañado. No permita que el cable de poder permanecer en el borde de una mesa o mostrador o toque superficies calientes.

1.1.5 Si su aparato no funciona correctamente o cuando este sufrir una caída o ha sido dañado de alguna forma, llevarlo a asistencia técnica más junto a la revisión, reparación, ajuste eléctrico o mecánico.

1.1.6 El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede provocar lesiones personal.

1.1.7 Mantenga las manos y cualquier utensilio de pieza móvil lejos del aparato mientras esté en marcha para evitar lesiones personales o daño a la equipo.

1.1.8 Nunca usar con mangas anchas, especialmente en las muñecas, durante la operación.

1.1.9 Verificar si el voltaje de la máquina y de la corriente son iguales y si la máquina está correctamente conectada a tierra.

1.1.10 Maneje con cuidado los rodillos seccionadores N° 04 (fig. 01) porque la misma tiene las hojas afiladas.

⚠ Asegúrese de que el cable de alimentación esté en perfectas condiciones para su uso. Caso no, hacer el reemplazo del cable dañado por otro que cumpla con las especificaciones técnicas y de seguridad. Esta sustitución debe ser realizada por un profesional calificado y debe cumplir con las normas de seguridad locales.

⚠ Este equipo no está diseñado para su uso por personas (incluyendo a niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimientos, a menos que hayan recibido instrucciones sobre el uso del equipo o están bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad.

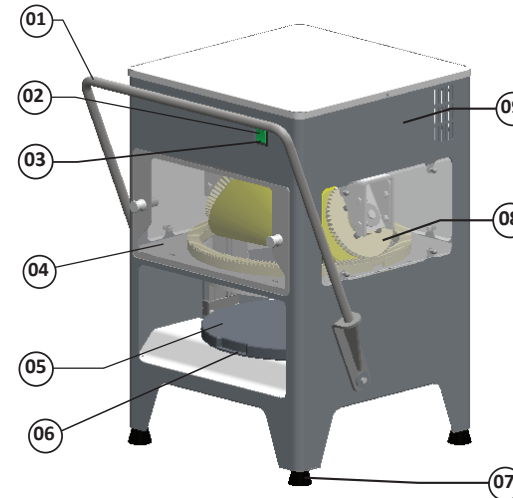
⚠ Se recomienda que los niños deben ser supervisados para asegurar que no estén jugando con el equipo

⚠ En caso de emergencia, desconecte el enchufe de la toma de corriente.

⚠ Nunca use chorros de agua directamente en el equipo.

2. COMPONENTS Y CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

FIGURA 01



- 01 - Palanca
- 02 - Llave Prende
- 03 - Llave Desliga
- 04 - Protección Frontal
- 05 - Bandeja
- 06 - Base Modeladora
- 07 - Pé
- 08 - Rodillos Cónicos
- 09 - Gabinete

TABLA 01

CARACTERISTICAS	UNIDAD	AMP-400-H	AMP-500-H
Diametro Disco	Inch	15. 3/4	20
Rotación	rpm	40	40
Voltage	V	220	220
Frecuencia	Hz	50 o 60	60
Potencia	HP	1/2	1/2
Altura	Inch	29. 3/4	31 7/8
Ancho	Inch	27. 3/4	30 5/8
Profundida	Inch	23. 1/4	25 5/8
Peso Neto	lbs	135	192
Peso Bruto	lbs	155	274

Equipo viene con algunas bandejas para abrir la masa que tiene un lado flat y otro de acuerdo con la tabla 2 para distintos tamaños de pizza con borda.

En el lado opuesto (Figura 03), la bandeja hace la pizza con borda de 1in proximadamente.

El tamaño (ancho) máximo de la pizza (pie) en los modelos AMP-400-H e AMP-500-H están mencionados en la TABLA 2 abajo.

TABLA 02

TITLE	UNIDAD	DIAMETRO DE LA BANDEJA (AMP-400-H)	DIAMETRO DE LA BANDEJA (AMP-500-H)
Bandeja con 10 Borda	Inch	10	-
Bandeja con 12 Borda	Inch	12	12
Bandeja con 14 Borda	Inch	14	14
Bandeja con 16 Borda	Inch	15. 3/4	16
Bandeja con 18 Borda	Inch	-	18
Bandeja con 20 Borda	Inch	-	20

La bandeja permite abrir la masa hasta el diametro de 15.3/4 inches (AMP- 400-H) o 20 inches (AMP-500-H) en un lado (Fig. 02) y en lado opuesto permite abrir la masa con borda con el ancho especificado de cada bandeja en la TABLA 2 (Fig. 03).

Elija la mejor bandeja para su producto final.

FIGURA 02 (Flat Side)

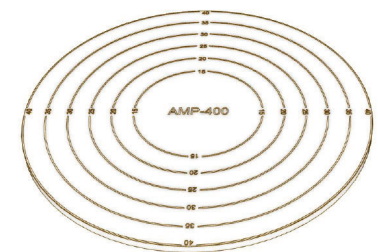


FIGURA 03 (Grooved Side)

